



谨慎语言，平安的基础；  
保护微命，长寿的缘由。  
Be prudent in speech. That is the cause of security.  
Protect others. That is the cause of long life.

星云大师/Venerable Master Hsing Yun

# 人间福报

Merit Times  
New York

佛光山纽约道场

NO.168

International Buddhist Progress Society, New York  
154-37 Barclay Ave., Flushing, NY 11355 Tel: (718)939-8318  
Fax: (718)939-4277 E-mail: newyork@ibps.org www.fgsny.org

## 在家戒会国际化 中青代传信仰



【人间社记者陈德启、李生凤大  
树报导】「佛光山传授在家五戒菩  
萨戒」日前於大雄宝殿前的成佛大  
道举行，美国、英国、加拿大、澳  
洲、刚果、丹麦、香港、泰国、新  
加坡、日本、大陆等五大洲二十六  
个国家、逾二千人参与。此次特别  
的是，参加「国际佛光会世界会员  
大会」、远从世界各地而来的佛光  
人，把握难得回山的殊胜因缘，纷  
纷主动报名受戒，展开新的人生。戒  
会礼请佛光山寺住持心保和尚、慧  
任法师和慧应法师担任正授主法。  
寂静又凉意的夜幕里，发心受持  
五戒、菩萨戒的信众，在引礼法师  
的带领下，依序走入大雄宝殿成佛

大道，静心等待正授时刻。〈大悲  
咒〉梵音响起，人人虔诚地向诸佛  
菩萨祈愿净化身心之际，黎明曙光  
乍现。「钟声传三千界内，佛法扬  
万亿国中；功勋祈世界和平，利益  
报檀那厚德。」荡气回肠的〈钟声  
偈〉，不但消除众生的迷茫与烦恼  
，且坚定参加者一心受戒的愿力。

### 自此新生 发心不忘初心

暖阳当空的成佛大道，搭著缙衣  
的信众，从此「以戒为师」、净化  
三业，许多人深受感动，因为发菩  
提心、行菩萨道，从此人生便不同  
。受五戒已有十几年的世界总会财  
务长陈居旅居美国，将菩萨戒作为

七十岁的人生规划，藉以改变自己  
、督促自己，学习星云大师的谦卑  
精神，他自我期许「以法为师，以  
戒为师」，严以律己、宽以待人。  
自认最有福报的菲律宾籍 Hofer  
Julius，同时获得佛陀、阿拉与上  
帝的祝福，父亲是天主教徒，母亲  
是回教徒，而他因为担任《悉达多  
太子》音乐剧服装设计，受法师及  
佛陀感召而欢喜信受菩萨戒。开心  
加入菩萨道行列的他发愿：「我要  
更发心，不忘初心」。  
将在明年出任澳洲昆士兰协会中  
天分会会长的 Chris Cox，今年第  
一次参加国际佛光会世界会员代表  
大会，也是他第一次造访台湾、来

到佛光山。接触佛教之後受持五戒  
，Chris Cox 认为五戒是每个人都  
可以遵守的，显见佛教的理念比较  
实际。为了更亲近佛陀的理念，报  
名受持菩萨戒，他说，正授後，整  
个生命就此重生，成为一个全新  
的人。  
此次戒会具有三大特色，戒子大  
部分都是佛光会重要、资深干部，  
同时包括中青代佛光人，象徵信仰  
的提升与弘法本土化的成果；戒会  
中有很多夫妻档、全家档、一家三  
代、家族一同受戒者，见到信仰传  
承的契机；引礼法师皆为海外各道  
场服务的法师，象徵佛光山弘传人  
间佛教的国际化。

↑「佛光山传授在家五戒菩萨  
戒」於成佛大道举行正授，引  
礼法师在前引领新戒仪轨。  
↓星云大师在如来殿大会堂宣  
讲受戒真义。  
图/人间社记者庄美昭



## 纽约池坊花艺展 佛光人以花会友

【本报纽约讯】日本池坊花道  
协会纽约支部为庆祝三十周年，  
特邀池坊四十五世家元池坊专永  
及多位池坊花道专家远从日本  
而来，联合纽约当地池坊爱好  
者举行「Peace Through Flora  
Expression」池坊花艺展，纽约  
道场池坊花道班师生受邀参展，  
以花会友。  
池坊花道为日本花艺元祖，源  
自几百年前紫云山山顶法寺六角堂  
，当时僧人朝夕於佛前虔诚供养  
香花灯，亲手插出的花含纳大千  
国土山水绿野之精髓，集气势及  
秀丽於佛前，感动无数文人雅士  
，便以插花驰名。  
此次特展，由池坊花道的佼佼  
者所作，池坊专永亲自讲评。他  
更以压轴大作立花新风体回馈爱  
花人，现场人潮不断，争睹大师  
花道至美的境界。其他展览者呈  
现池坊立花、生花、立花新风体  
、生花新风体、自由花等风格，  
每一个作品都是经典。  
纽约道场池坊花道班老师王素  
容及其学生亦受邀参展。王素容

分享，从年轻插花至今成为老师，  
觉得插花是修行。虽是日本花道，  
但跟佛教息息相关，所有花道的呈  
现皆出自感恩的心，感恩佛陀引导  
心灵、感恩今天手中取得的花材，  
并思考如何把手中的花，和谐圆满  
地呈现，就像修行般，要有高低进  
退取舍。  
参展的学生还有吴碧云、吴碧绸  
、吴慧贞等。吴慧贞表示，从插花  
中找到平静，花儿的美可以化解内  
心烦恼。大家感谢王素容老师的带  
领及指导，让他们有机会参展，也  
感谢道场结合花艺课，让大家从插  
花中体悟人生。



↑展场花艺作品。  
←纽约道场池坊花道班老  
师王素容（红外套者）及  
其学生受邀参展。  
图/佛光山纽约道场

贫僧有话要说 / 十说

## 我一直生活在「众」中

文/星云大师

记得二十多年前在洛杉矶初建西  
来寺的时候，也常有人从纽约打电  
话来：「我这里现在是下午五点钟  
，五个小时後，就可以到达洛杉矶  
了，请你派个人接我一下。」也不  
认识，只有派个出家人前去。他  
那里下午五点起飞，再经过五个钟  
点抵达洛杉矶，是纽约的晚上十点  
，但在洛杉矶是早晨的三点钟。  
我们也经常这样接待从台湾到美  
国的民众爸爸妈妈们。那个时候，  
社会有所谓「五子登科」的说法。  
所谓「五子登科」，很多老年的父  
母怀抱著理想，希望投靠移民海  
外的子女，享受天伦之乐。这许多  
爸爸妈妈，成为不会看电视、看英  
文报的「瞎子」；不会听英文的「  
聋子」；不会说英文的「哑子」；  
出门不会开车，在洛杉矶也很少有  
人行路，不敢出门，成为「跣子」  
；到了海外，要为子女洗衣、打  
扫，成为照顾孙子的「孝子」。  
但儿女们天天忙上班，无法照顾  
「五子登科」的爸爸妈妈，住了几  
个月之後不高兴，都来到西来寺和

我们共住，吃中国菜、讲中国话、  
拜中国的佛像，其乐融融。好在  
我们有团队共识、四海一家的精神  
啊！  
人间佛教不排除人性生活基本的  
需要，不要违背社会时代的潮流，  
所谓达尔文《进化论》「物竞天择  
，适者生存」，我们也不能不适应  
这个时代的需要。所以，佛光山四  
大宗旨第四条：「以共修净化人心  
」，就是这个意义了。  
透过举办各种共修活动，作为一  
种接引的方便，同时也是在实践佛  
法。所谓「慈悲为本，方便为门，  
般若为用」，只要契合佛法，运用  
得当，八万四千法门都是妙法。修  
行不光是个人的了生脱死，而是要  
能够对社会大众服务、贡献。做人  
不是出一张嘴皮做「名嘴」就算，  
做人也不只是每天指责别人不对、  
错误，就以为自己是助人，很伟  
大，而是要能和众、要能为众服务  
，才是众中的一员喔。  
有人开玩笑的问贫僧，修行有开  
悟没有？贫僧从这许多活动里，一  
次一次的感悟，或者礼佛、或者禅  
坐、或者共修中，和佛菩萨相应七  
十馀年，你说，贫僧有开悟没有开  
悟呢？开悟不开悟，不是自己说的  
，这当中都要佛菩萨印证。但是现  
在我们找谁来印证呢？不过，佛陀  
在我们的心中，佛陀应该知道贫僧  
，贫僧也应该知道佛陀。（待续）

**BUDDHISM AND MODERN ISSUES**  
Sun. 11/13  
1:30 pm  
Main Speaker  
**Ven. Miao Guang**  
妙光法師  
星云大師隨侍英文翻譯  
南華大學宗教所助理教授  
佛光大辭典英譯召集人

Medicine Buddha Dharma Service  
**藥師法會**  
10/28 (五) 10am  
10/29 (六) 10am  
10/30 (日) 10am  
功德項目：會主燈、藥師燈、琉璃燈  
吉祥燈、供齋結緣

從世界名案  
談人生因果  
11/20  
週日下午1:30  
化不可能為可能  
鑑識專家 李昌鈺博士 主講

花开禅心  
觉明 文/心培和尚  
心之所归 道之无境  
迷之所在 妄之为缘  
觉之所在 悟之为本  
本来无生 如是寂然